size:140*180MM

iCES

SPEAKER TOWER WITH BLUETOOTH®,
FM RADIO, USB AND SD CARD READER

MODEL: IBT-Tower 1

User Manual

EN 1

Please read all instructions carefully and retain for future reference

Getting Started

Remove the unit from the box.
Remove packaging and place inside the box to either store or dispose of safely.

Package Contents

Speaker Tower
Digitower Speaker
Remote Control Control
Power Adapter
3.5mm auxiliary cable
Micro USB charging cable for the unit
Instruction Manual

Features

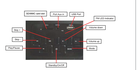
Built-in battery
Bluetooth 5.0
USB port
Micro SD card slot
Wireless Remote Control

Safety Instructions

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be taken.

- This unit is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge. They should be given supervision or instruction concerning use of the unit by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they are only and should not be used for industrial or commercial purposes.
- Do not use this unit near water (e.g. near a bathtub, washbowl, kitchen sink or laundry tub, in a damp/wet area or near a swimming pool).
- Do not place this unit on an unstable cart, stand or table.
- Do not stack units on top of each other.
- Do not play music at excessive levels, especially near children.

Description of Parts Top Panel



EN 2

Rear Panel

Using the Remote Control – The Battery

To get your remote control working, once it is first out of the box, pull the clear tab out from the battery compartment at the base (straight out of the remote).

If your remote becomes intermittent or you find you have to move nearer the unit to operate - then the battery will probably need changing.

To do this, slide out the cover from the base of the remote. Remove the battery and replace with a new battery (CR2025). Ensure that you place the new face of the battery up in the remote of the cover as you slide it back in.

Setting up your speaker

Attaching the base

1. Carefully take the tower speaker and base out of the packaging.
2. Take the screws out.
3. Align the screw holes on the body aligning the four holes in the base with the four holes in the lower speaker.
4. Screw the screws into the body.
5. Stand the tower upright on the floor. The unit is now ready for use.

Instructions for Use

Connecting to the Digitower

Position the unit where it is going to be used. Connect the AC/DC adaptor to the speaker and then to the mains supply. Switch the unit on using the Power On/Off button on the rear of the speaker to its position. Press the standby/on button of the top panel to turn the speaker on.

EN 3

1. Press the mode button repeatedly to switch into the Aux in mode until the indicator light on the front panel is lit.
2. Use the volume controls on the connected device to begin playing audio routed through the speaker.

Note: In this mode, Remote Control can only control volume. All the other controls are to be regulated from the connected device.

Do's and Don'ts

- Unplug the AC/ DC adaptor from the power supply when not in use and before cleaning.
- Do not play music at excessive volume levels as damage to hearing may occur.
- Do not use the unit in the rain or damp surroundings.

Care and Maintenance

- Always disconnect the unit from the power supply before cleaning.
- Clean the unit with a soft, damp, lint free cloth.
- Do not use abrasives or harsh cleaners.

EN 4

Listening to the Radio

After the speaker is turned on, press the mode button to select the FM radio mode. The LED indicator of FM will light up. Press the short / skip button to select the desire radio station.

Adjusting the volume

1. Press the volume up/down button to adjust the speaker to the desired volume level.
2. Press the volume up/down button on the remote control will mute the speaker, pressing the mute button again will resume the sound.

Listening to MP3 music on an SD/MMC card

1. After the speaker is turned on, insert the SD/MMC card to the SD/MMC card slot.
2. The speaker will automatically switch to the SD/MMC mode and the LED indicator of the SD/MMC card slot will light up and the MP3 music in the card will play automatically.
3. Press the Play/Pause button will pause the music, pressing the Play/Pause button again will resume the music.
4. Inputting the track no. via the number keys on the remote control can directly select the track to be played in the card.
5. Pressing the Play/Pause button will pause the music, pressing the Play/Pause button again will resume the music.

Listening to MP3 music on a USB Flash drive

1. After the speaker is turned on, insert the flash drive into the USB port.
2. The speaker will automatically switch to the USB mode and the LED indicator of USB port will light up and the MP3 music in the flash drive will play automatically.
3. Press the short/skip button to select the desired music track.
4. Inputting the track no. via the number keys on the remote control can directly select the track to be played in the flash drive.
5. Pressing the Play/Pause button will pause the music, pressing the Play/Pause button again will resume the music.

Using the AUX Input

There is an Aux In Port located on the top panel of the unit. Analogue sounds signals from other devices can be played through the speaker via this port.

1. Connect the 3.5mm auxiliary cable to the Aux In port. Connect the other end of 3.5mm cable to an MP3 player or any other audio source.
2. Turn the speaker on.

EN 5

Service and support

For information: http://www.ices-electronics.com/
For support: http://ricesupport.zendesk.com

ICES Inspection

Germany 0800-1520530 (Local charge)
Netherlands 0800-2351408 (Local charge)
Belgium 32-24207170 (Local charge)
France 0170465925 (Local charge)

The Hatchbird is accessible from Monday to Friday from 9 AM till 6 PM.
In case your device needs repair, our Hatchbird will redirect you to your local service point.

ICES offers service and warranty in accordance to European law, which means that in case of repair, during and after the warranty period, you should contact your local dealer.

Please note: It is not possible to send products directly to ICES for repair.

Important note: If the unit will be opened, or accessed in any way by a non-official service center, the warranty expires immediately.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that: Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive).

EN 7

iCES

TOUR D'ENCEINTE AVEC BLUETOOTH®,
RADIO FM, USB ET LECTEUR DE CARTE SD

MODÈLE: IBT-Tower 1

Manuel de l'utilisateur

FR 1

Lire attentivement toutes les instructions avant utilisation et les conserver pour toute référence ultérieure.

Démarrage

Sortir le bac de la boîte.
Retirer l'emballage et placer dans le boîte pour tout rangement ou mise au rebut responsable.

Contenu de la boîte

Tour de haut-parleur
Télécommande sans fil
Câble d'alimentation
Câble auxiliaire de 3,5mm
Câble de charge micro USB pour l'unité
Manuel de l'utilisateur

Caractéristiques

Batterie intégrée
Bluetooth 5.0
Prise auxiliaire
Port USB
Logement pour carte SD/MMC
Télécommande sans fil

Consignes de sécurité

L'utilisation d'appareils électriques implique le respect constant de précautions de base.

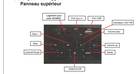
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou par des personnes manquant de connaissances. Elles doivent être sous la supervision d'une personne responsable de leur sécurité ou recevoir des instructions.
- Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne pas utiliser cet appareil à proximité de l'eau.
- Vérifier que la tension indiquée sur la plaque signalétique correspond à la tension du réseau électrique local avant de brancher l'appareil.
- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- Ne pas empiler les appareils.
- Il est important de débrancher l'appareil de la prise murale lorsqu'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes afin d'éviter tout risque d'incendie.
- Une surveillance étroite est nécessaire en cas d'utilisation à proximité d'enfants.
- Ne pas utiliser l'appareil à des fins commerciales.
- Seul du personnel qualifié est autorisé à réparer des appareils électriques. Les réparations inappropriées peuvent mettre l'utilisateur en danger.
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'une source de rayonnement et ne pas l'exposer à des températures extrêmes.
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité d'une source d'atmosphère explosive, telle qu'en présence de liquides, gaz ou poussières inflammables.
- Ne pas ouvrir l'appareil. Il ne contient aucune pièce remplaçable par l'utilisateur. Toute réparation doit être effectuée par un technicien qualifié.
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble d'alimentation ou la fiche est endommagé.
- Ne pas utiliser l'appareil si l'appareil ou le câble d'alimentation présente des signes visibles de détérioration.
- Ne pas utiliser l'appareil si l'appareil a été endommagé.
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé.

Description de l'appareil
Panneau supérieur

FR 2

Panneau arrière

Télécommande



FR 3

Utilisation de la télécommande – les piles

Pour utiliser la télécommande, ajoutez l'onet-ache de la boîte, retirer la languette transparente du compartiment des piles situé à la base de la télécommande.

Si la télécommande devient intermittente ou si vous devez vous rapprocher de l'appareil pour l'utiliser, il est probable que les piles doivent être remplacées.

Pour cela, faites glisser le couvercle de la base de la télécommande. Enlever la pile et la remplacer par une pile bouton CR2025 de même type. Veillez à placer vos l'extrémité + de la pile vers le haut lorsque vous la remettez en place dans le couvercle.

Installation du haut-parleur

Fixation du socle

1. Sortir soigneusement la tour du haut-parleur et le socle de leur emballage.
2. Retirer les vis.
3. Placer le socle au niveau de la tour en alignant les quatre orifices de la base avec les quatre orifices de la tour.
4. Fixer le socle à la tour à l'aide des vis.
5. Placer la tour à la verticale sur le sol. L'appareil est maintenant prêt à utiliser.

Instructions d'utilisation

Activation de la tour

Positionnez l'appareil à l'endroit où il sera utilisé. Branchez l'adaptateur secteur sur la prise murale. Allumez l'appareil à l'aide du bouton Marche/Arrêt situé à l'arrière de l'appareil. Appuyez sur le bouton Marche/Arrêt sur le panneau du haut pour allumer le haut-parleur. N'appuyez sur le bouton Marche/Arrêt sur le panneau du haut pour activer le haut-parleur.

FR 4

Écouter la radio

Une fois le haut-parleur allumé, appuyez sur le bouton Mode pour sélectionner le mode Radio FM. L'indicateur LED de la FM s'allume. Appuyez sur le bouton court / saut pour sélectionner la station radio désirée.

Réglage du volume

1. Appuyez sur le bouton volume up/down pour régler le haut-parleur au niveau sonore de votre choix.
2. En appuyant sur le bouton Muet de la télécommande, vous coupez le son du haut-parleur. Appuyez à nouveau sur le bouton pour rétablir le son.

Écouter de la musique MP3 sur une carte SD/MMC

1. Une fois le haut-parleur allumé, insérez la carte SD/MMC dans le logement prévu à cet effet.
2. Appuyer sur le bouton Mode jusqu'à ce que le mode SD/MMC soit sélectionné. Le voyant LED de la carte SD/MMC s'allume et la musique MP3 de la carte commence à jouer automatiquement.
3. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.
4. Saisir le numéro de la piste avec le pavé numérique de la télécommande pour sélectionner directement la piste à écouter sur la carte.
5. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.

Écouter de la musique MP3 sur une clé USB

1. Une fois le haut-parleur activé, insérez une clé USB dans le port USB.
2. Le haut-parleur passe automatiquement en mode USB et le voyant LED du port USB s'allume et la musique MP3 de la clé démarre automatiquement.
3. Appuyez sur le bouton court/saut pour sélectionner la piste musicale souhaitée.
4. Saisir le numéro de la piste avec le pavé numérique de la télécommande pour sélectionner directement la piste à écouter sur la clé USB.
5. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.

Écouter de la musique MP3 sur un CD audio

1. Une fois le haut-parleur activé, insérez un CD audio dans le lecteur CD.
2. Le haut-parleur passe automatiquement en mode CD et la musique du CD commence à jouer automatiquement.
3. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.
4. Saisir le numéro de la piste avec le pavé numérique de la télécommande pour sélectionner directement la piste à écouter sur le CD.
5. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.

Écouter de la musique MP3 sur un CD audio

1. Une fois le haut-parleur activé, insérez un CD audio dans le lecteur CD.
2. Le haut-parleur passe automatiquement en mode CD et la musique du CD commence à jouer automatiquement.
3. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.
4. Saisir le numéro de la piste avec le pavé numérique de la télécommande pour sélectionner directement la piste à écouter sur le CD.
5. Appuyez sur le bouton Lecture/Pause pour mettre la musique en pause. Appuyez à nouveau sur le bouton Lecture/Pause pour reprendre la musique.

Écouter la radio

- Branchez le câble auxiliaire de 3,5mm (inclus) dans le port Aux-in. Branchez l'autre extrémité du câble de 3,5mm dans le port de sortie audio de votre source audio.
- Mettez l'appareil en marche.
- Utilisez les commandes du périphérique connecté pour choisir la musique qui passe par l'appareil.

Remarque : dans ce mode, la télécommande ne peut contrôler que le volume. Toutes les autres commandes doivent être effectuées par le périphérique source.

Ce qu'il faut faire et ce qu'il ne faut pas faire

- débrancher l'adaptateur secteur du courant lorsqu'il n'appareil n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer.
- Ne pas écouter la musique à des niveaux de volume excessifs pour ne pas endommager votre audition.
- Ne pas utiliser cet appareil dans un environnement humide ou pluvieux.

Nettoyage et entretien

- Débranchez toujours l'appareil du courant avant de nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide, doux et non pelucheux.
- Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs ou durs.

FR 6

Service et assistance

Pour plus d'informations : http://www.ices-electronics.com/
Pour de l'aide : http://ricesupport.zendesk.com

Service d'assistance ICES

Allemagne	0800-1520530 (appel local)
Pays-Bas	0800-2351408 (Appel local + 1st Prize)
Belgique	32-24207170 (Appel local)
France	0170465925 (Appel local)

Le service d'assistance est joignable du lundi au vendredi entre 9 heures et 18 heures.
Si votre unité a besoin d'être réparée, notre service d'assistance pourra vous rediriger vers votre point de service local.

ICES propose un service et une garantie conformément aux lois européennes, ce qui signifie qu'en cas de réparation durant ou après la période de garantie, vous devez contacter votre revendeur le plus proche.

Note importante : Si l'unité est ouverte ou modifiée de quelque manière par un service de service non agréé, cela mettra fin à la garantie.

Si vous devez vous débarrasser de ce produit à l' avenir, veuillez prendre en considération ce qui suit : Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Veuillez recycler là où des installations existent. Vérifiez auprès de votre autorité locale ou votre revendeur pour obtenir des conseils sur les déchets d'équipements électroniques et électriques.

FR 7

iCES

LAUTSPRECHER-TOWER MIT BLUETOOTH®,
FM-RADIO UND USB-KARTENLESE

MODELL: IBT-Tower 1

Benutzerhandbuch

DE 1

Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sie für den späteren Gebrauch auf.

Erste Schritte

Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung heraus.
Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und bewahren Sie sie auf bzw. entsorgen Sie sie umgehend.

Verpackungsinhalt

Lautsprecher-Tower
Digitower Lautsprecher
Fernbedienung
3,5 Aux-Kabel
Micro-USB-Ladekabel zum Zuweisen/aus des Geräts
Bedienungsanleitung

Eigenschaften und Funktionen

Eingebaute Batterie
Bluetooth 5.0
USB-Anschluss
Micro-SD-Kartenschlitz
Drahtlose Fernbedienung

Sicherheitshinweise

Bei der Benutzung von elektrischen Geräten müssen grundlegende Sicherheitsvorkehrungen eingehalten werden.

- Dieses Gerät ist nicht für die Benutzung durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Wissen gedacht. Diese müssen durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person beaufsichtigt oder in die Benutzung des Geräts eingewiesen werden.
- Achten Sie darauf, dass Sie auf dem Tastenfeld eingehende Spannung sind Ihren Netzspannung übereinstimmt. Sind Sie sich nicht sicher, wenden Sie sich an Ihren Elektrofachhändler.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Nutzen Sie das Gerät nicht in Nähe von Wasser (wie z.B. Badewanne, Waschbecken, Küchenspüle, Wäschebecken, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Schwimmbeckens).
- Stellen Sie das Gerät nicht auf instabile Wagen, Ständer oder Tische.
- Stapeln Sie keine Geräte übereinander.
- Hören Sie keine Musik mit hoher Lautstärke, insbesondere in der Nähe von Kindern.

Beschreibung der Bedienelemente auf der Gerätekonsole

DE 2

Gerätерückseite

Uso del mando a distancia – La pila

DE 3

Benutzung der Fernbedienung - Batterie

Ihre Fernbedienung besitzen zu können entfernen Sie zunächst den Batterieträger aus dem unteren Ende der Fernbedienung herausschiebt und den Plastikstreifen entfernen.

Wenn Sie feststellen, dass Sie näher an das Gerät gehen müssen, um es bedienen zu können, müssen Sie wahrscheinlich die Batterie ersetzen.

Um diese zu tun, schieben Sie zunächst die Batterieabdeckung aus der Fernbedienung heraus. Entfernen Sie die Batterie und ersetzen Sie sie durch eine neue Batterie (CR2025). Achten Sie darauf, dass die + Seite der Batterie zur Unterseite des Batteriehalters zeigt, wenn Sie den Halter wieder in die Fernbedienung einschieben.

Einrichten Ihrer Lautsprecher

Anbringen der Basis

1. Nehmen Sie den Tower-Lautsprecher und den Sockel aus der Verpackung heraus.
2. Nehmen Sie die Schrauben heraus.
3. Richten Sie die Schraublöcher in der vier Leisten im Sockel mit den vier Löchern im Standlautsprecher zusammen.
4. Schrauben Sie die Schrauben in den Körper.
5. Stellen Sie den Standlautsprecher aufrecht auf den Boden. Das Gerät ist nun einsatzbereit.

Gebrauchsanleitung

Einschalten des Digitowers

Positionieren Sie das Gerät an der gewünschten Stelle. Schließen Sie den Netzadapter am Lautsprecher an und stecken Sie ihn in eine Steckdose. Schalten Sie am Ein/Aus-Schalter hinten auf der Rückseite des Lautsprechers auf Ein/Aus. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste auf dem Gerätebedienfeld auf Einschalten des Geräts.

DE 4

Bedienung der Bedienelemente auf der Oberseite

Uso del mando a distancia – La pila

DE 5

Radiobetrieb

Schalten Sie Lautsprecher eingeschaltet wurde, drücken Sie die Modus-Taste betätigen, um in den UKW-Radio-Modus zu wechseln. Die UKW-LED-Anzeige leuchtet auf. Benutzen Sie das Kurzwahltasten, um den gewünschten Radiosender auszuwählen.

Einstellen der Lautstärke

1. Drücken Sie die Lautstärke-Auf/Ab-Taste, um Lautsprecher auf die gewünschte Lautstärke zu stellen.
2. Durch Betätigen der Mute-Taste auf der Fernbedienung wird der Lautsprecher stumm geschaltet. Betätigen Sie die Mute-Taste erneut, um die Tonwiedergabe wieder einzuschalten.

Wiedergabe von MP3-Musik auf einer SD/MMC-Karte

1. Nachdem der Lautsprecher eingeschaltet wurde, legen Sie die SD/MMC-Karte in den SD/MMC-Kartenschlitz ein.
2. Drücken Sie die Modus-Taste wiederholt, um den SD/MMC-Modus auszuwählen. Die LED-Anzeige des SD/MMC-Kartenschlitzes leuchtet auf und die MP3-Musik auf der Karte beginnt automatisch zu spielen.
3. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe anzuhalten. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
4. Durch Eingabe der Titelnummer mithilfe der Zifferntasten auf der Fernbedienung kann direkt ein bestimmter Titel auf der Karte ausgewählt werden.
5. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Wiedergabe von MP3-Musik auf einem USB-Stick

1. Nachdem der Lautsprecher eingeschaltet wurde, stecken Sie den USB-Stick in den USB-Anschluss.
2. Schalten Sie den Lautsprecher ein und drücken Sie Ihn Flash Disc in den USB-Anschluss. Der Lautsprecher schaltet sich in den MP3-Wiedergabe-Modus automatisch um und die MP3-Musik auf dem USB-Stick wird automatisch abgespielt.
3. Drücken Sie die Taste Vorheriger/Nächster Titel, um den gewünschten Musiktitel auszuwählen.
4. Durch Eingabe der Titelnummer mithilfe der Zifferntasten auf der Fernbedienung kann direkt ein bestimmter Titel auf der Karte ausgewählt werden.
5. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Wiedergabe von Musik auf einer CD

1. Nachdem der Lautsprecher eingeschaltet wurde, legen Sie eine Audio-CD in den CD-Player ein.
2. Der Lautsprecher schaltet sich in den CD-Modus um und die Musik auf der CD wird automatisch abgespielt.
3. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe anzuhalten. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
4. Durch Eingabe der Titelnummer mithilfe der Zifferntasten auf der Fernbedienung kann direkt ein bestimmter Titel auf der CD ausgewählt werden.
5. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Wiedergabe von Musik auf einer CD

1. Nachdem der Lautsprecher eingeschaltet wurde, legen Sie eine Audio-CD in den CD-Player ein.
2. Der Lautsprecher schaltet sich in den CD-Modus um und die Musik auf der CD wird automatisch abgespielt.
3. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe anzuhalten. Drücken Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
4. Durch Eingabe der Titelnummer mithilfe der Zifferntasten auf der Fernbedienung kann direkt ein bestimmter Titel auf der CD ausgewählt werden.
5. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste, um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Wiedergabe/Pause-Taste erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Hinweis: In diesem Abschnitt können Sie mit der Fernbedienung lediglich die Lautstärke einstellen. Alle weiteren Funktionen müssen über das angeschlossene Gerät ausgeführt werden.

BLUETOOTH

Sie können über die BLUETOOTH-Anschluss Audiodateien abspielen.
1. Stellen Sie Ihr Bluetooth-Gerät (wie Tablet, MP3 oder Ihrem Bluetooth® Modus zu Aktivieren. Die Bluetooth-Anzeige blinkt.
2. Wählen Sie die Bluetooth-Funktion am externen Gerät, wie z.B. einem Handy.

3. Verbinden Sie am Gerät den Bluetooth-Modus. Das Gerät sucht nach dem Lautsprecher. Wählen Sie diesen aus der Liste aus.
4. Nach erfolgreicher Verbindungsaufbau ertönt ein Bestätigungston und die Bluetooth-Anzeige leuchtet dauerhaft.

Wenn Sie an anderen Geräten durch vorherigen Anschluss, können Sie zunächst die Verbindung über Ihr Bluetooth-Gerät trennen oder das Gerät ausschalten.

ICES kann keine Garantie für Probleme, die durch Inkompatibilität entstehen, übernehmen. Informationen über die Kompatibilität finden Sie auf der Internetseite des Herstellers.

Beachten Sie: Es ist nicht möglich, Geräte für Hupendienste direkt an ICES zu schicken.

Wichtiger Hinweis: Falls dieses Gerät in einem nicht autorisierten Kundendienst geöffnet oder repariert wird, erlischt die Garantie sofort.

DE 6

Kundendienst und Hilfe

Für Informationen:	http://www.ices-electronics.com/
Für Hilfe:	http://ricesupport.zendesk.com

ICES Hotline

Deutschland	0800-1520530 (Ortstarif)
Niederlande	0800-2351408 (Ortstarif + 1st Prize)
Belgien	32-24207170 (Ortstarif)
Frankreich	0170465925 (Ortstarif)

Der Kundendienst ist Montag bis Freitag von 9 Uhr bis 18 Uhr erreichbar.
Wenn Ihr Gerät repariert werden muss, wird Sie unser Kundendienst an Ihren lokalen Service-Point weiterleiten.

ICES bietet seinen Kunden gemäß europäischem Recht einen Service und eine Garantie an, was bedeutet, dass Sie sich während und nach Ablauf der Garantiezeit bei Reparaturen an Ihren lokalen Händler wenden sollten.

Hinweis: Es ist nicht möglich, Geräte für Reparaturen direkt an ICES zu schicken.

Wichtige Information: Falls dieses Gerät in einem nicht autorisierten Kundendienst geöffnet oder repariert wird, erlischt die Garantie sofort.

DE 7

iCES

SPEAKERTOREN MET BLUETOOTH®,
FM RADIO, USB EN SD KAARTLEZER

MODEL: IBT-Tower 1

HANDLEIDING

NL 1

Lees alle instructies zorgvuldig door en bewaar de instructies voor toekomstige referentie

Aan de slag

Haal het apparaat uit de doos.
Verwijder verpakkingsmateriaal en plaats het terug in de doos en het te bewaren of veilig te verwijderen.

Inhoud verpakking

Digitower luidspreker
Luidspreker-toren
Afstandsbediening
Netadapter
Aansluiten
Handboek en schnauwen om op het apparaat te monteren
Handleiding

Functies

Ingebouwde FM-radio
Bluetooth
USB-poort
SD/MMC-kaartlezer
AUX-in
Draadloze afstandsbediening

Veiligheidsinstructies

Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten altijd elementaire voorzorgsmaatregelen worden genomen.

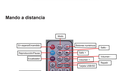
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan of instructies over het gebruik van het apparaat hebben ontvangen door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Zorg ervoor dat het apparaat niet in de buurt is opgesteld die warmte produceren of in direct zonlicht.
- Controleer voordat u de stekker in het stopcontact steekt of de spanning die op het typeplaatje wordt vermeld overeenkomt met de netspanning op uw locatie.
- Laat het apparaat niet onbewaakt wanneer deze bedraad is aangesloten op het netnet.
- Stapel geen apparaten op elkaar.
- U moet de stekker uit het stopcontact halen indien het apparaat is gedurig, voordat het wordt gereinigd en tijdens bliksem.

NL 2

- Nieuwe batterijen moeten altijd van hetzelfde type zijn als de batterijen die worden vervangen.
- Batterijen moeten worden geïnstalleerd met de juiste polariteit.
- Gebruik geen oude batterijen samen met nieuwe batterijen.
- Batterijen moeten worden verwijderd uit apparaten die gedurende een langere periode niet worden gebruikt.
- Gooi batterijen niet weg met het gewone huishoudelijke afval. Lever ze in bij een officieel inzamelpunt.
- Het is verboden om batterijen te verbranden.
- Het is verboden om batterijen te verbranden.
- Het is verboden om batterijen te verbranden.
- Het is verboden om batterijen te verbranden.

Panel posterior

Mando a distancia



NL 3

Achterpaneel

Afstandsbediening

NL 4

Naar de radio luisteren

Druk nadat de luidspreker is ingeschakeld op de modus-knop om de FM-radiomodus te selecteren. De LED-indicator van FM licht op. Druk op de kort / skip-knop om de gewenste radiozender te selecteren.

FM-radiomodus

1. Druk op de volume up/down-knoppen om het volume naar wens in te stellen.
2. Druk op de volume up/down-knop op de afstandsbediening om het volume uit te schakelen, druk nogmaals op de knop om het geluid weer in te schakelen.

Luisteren naar MP3-muziek op een SD/MMC-kaart

1. Plaats de SD/MMC-kaart in de SD/MMC-kaartsleuf nadat de luidspreker is ingeschakeld.
2. De luidspreker schakelt automatisch over naar de SD/MMC-modus en de LED-indicator van de SD/MMC-kaartsleuf licht op en de MP3-muziek op de kaart start automatisch.
3. Druk op de play/pause-knop om de muziek te pauzeren, druk nogmaals op de play/pause-knop om de muziek te hervatten.
4. Door het nummer van de gewenste track te selecteren met behulp van de cijfertoetsen op de afstandsbediening kan de gewenste track op de kaart direct worden geselecteerd.
5. Druk op de play/pause-knop om de muziek te pauzeren, druk nogmaals op de play/pause-knop om de muziek te hervatten.

Luisteren naar MP3-muziek op een USB-stick

1. Steek de luidspreker in de USB-poort nadat de USB-stick in de USB-poort steekt.
2. De luidspreker schakelt automatisch over naar de USB-modus en de LED-indicator van de USB-poort zal oplichten en het afspelen van MP3-muziek op de USB-stick zal automatisch starten.
3. Druk op de short/skip- om de gewenste track te selecteren.
4. Door het nummer van de gewenste track te selecteren met behulp van de cijfertoetsen op de afstandsbediening kan de gewenste track op de flashdrive direct worden geselecteerd.
5. Druk op de play/pause-knop om de muziek te pauzeren, druk nogmaals op de play/pause-knop om de muziek te hervatten.

De AUX-ingang gebruiken

Er is een Aux-ingang aanwezig op het bovenpaneel van het apparaat. Analoge geluidssignalen van andere apparaten kunnen worden afgespeeld door deze ingang door de luidspreker worden verstuurd.

1. Sluit de 3,5mm aux-kabel (meegeleverd) aan op de Aux-ingang. Sluit het andere uiteinde van de 3,5mm-kabel aan op een MP3-speler of een andere audiobron.
2. Schakel de luidspreker in.
3. Gebruik de volumeregelaars op het apparaat om het volume in te stellen.

Instructies voor gebruik

De Digitower verbinden

Plaats de luidspreker op de plaats waar het gebruikt zal worden. Sluit de netadapter aan op de luidspreker en steek de stekker in het stopcontact. Zet de Power Aan/Uit-knop op de achterkant in de aan-stand. Druk op de Standby/Aan-knop op de bovenpaneel om de luidspreker in te schakelen.

NL 5

Gebruik van de batterij

Controleer of de batterij nog voldoende lading heeft voordat u de afstandsbediening voor het eerst gebruikt. Als de batterij leeg is, moet u deze vervangen door een nieuwe.

Verwijder de batterij door de batterijafdekking aan de achterkant van de afstandsbediening te openen. Vervang de batterij en vervang de afdekking. Zorg ervoor dat de + kant van de batterij naar boven wijst wanneer u deze in de afstandsbediening plaatst.

Als u vermoeg het apparaat niet meer vanaf een bepaalde afstand, verlaat dat wanneer de werkzaamheid van het apparaat niet optimaal verlopen kan. Volg hiervoor de onderstaande stappen om de batterij te vervangen.

OPMERKING: als de functie niet normaal werkt, druk dan op Power ON/OFF op het bedieningspaneel om de luidspreker uit te schakelen, wacht tot de luidspreker stopt en start deze opnieuw op.

Tips in het gebruik

- Koppel de netadapter van het stopcontact als het apparaat niet wordt gebruikt en voor het reinigen.
- Speel de muziek niet te hoog af, omdat dit uw gehoor kan beschadigen.
- Gebruik het apparaat niet in een natte of vochtige omgeving.

Zorg en onderhoud

- Koppel altijd de netadapter af het stopcontact voordat u het apparaat reinigt.
- Reinig het apparaat met een zachte, vochtige, pluisvrije doek.
- Gebruik geen schuurmiddelen of agressieve reinigingsmiddelen.

NL 6

WAARSCHUWING: Gebruik geen USB-verlengkabel om een USB-apparaat aan te sluiten. Het gebruik van een USB-verlengkabel kan tot storing of defecthe leiden.

NL 7

Service en ondersteuning

Voor informatie: http://www.ices-electronics.com/
Voor ondersteuning: http://ricesupport.zendesk.com

ICES Inspection

Duitsland	0800-1520530 (Lokaal tarief)
Nederland	0800-2351408 (Lokaal tarief + 1st prize)
België	32-24207170 (Lokaal tarief)
Frank